
Polonistyka za granicą (c. d.).

Biuletyn Polonistyczny 2/5, 60-66

1959

Artykuł został zdigitalizowany i opracowany do udostępnienia w internecie przez **Muzeum Historii Polski** w ramach prac podejmowanych na rzecz zapewnienia otwartego, powszechnego i trwałego dostępu do polskiego dorobku naukowego i kulturalnego. Artykuł jest umieszczony w kolekcji cyfrowej bazhum.muzhp.pl, gromadzącej zawartość polskich czasopism humanistycznych i społecznych.

Tekst jest udostępniony do wykorzystania w ramach dozwolonego użytku.

POLONISTYKA ZA GRANICĄ /c.d./^x

ZSRR

Moskwa

W obrębie Wydziału Filologicznego Uniwersytetu istnieje oddział słowiański, posiadający również sekcję polską /w okresie 1945-1958 ukończyło Uniwersytet 90 polonistów/. Katedry ściśle polonistycznej brak. Polonistyka wchodzi w skład Katedry Języków Słowiańskich oraz Katedry Literatur Słowiańskich. Katedra Języków Słowiańskich kieruje pracą nad przygotowaniem podręczników do nauki języka polskiego /autor: st. wykładowca A. P o s w i a n s k a/, doc. E. C y b i e n k o - z ramienia Katedry Literatur Słowiańskich - opracowuje podręcznik historii literatury polskiej. Katedry te wydają pismo zbiorowe "Sławianskaja Filologia" /dotąd dwa zeszyty, trzeci w druku/.

Zagadnieniami polonistyki zajmują się:

prof. S. B e r n s t e i n, kierownik Katedry Języków Słowiańskich; specjalność: językoznawstwo bułgarskie; wykłada gramatykę porównawczą języków słowiańskich.

Doc. E. C y b i e n k o, kierownik Katedry Literatur Słowiańskich, wykłada historię literatury polskiej; autorka artykułów o Prusie, Orzeszkowej i innych oraz rozdziałów o literaturze polskiej w książce "Wykłady z historii literatur obcych XX w.", Wydawn. Uniwersytetu Moskiewskiego, 1958, i wielu rozdziałów o literaturze polskiej w dziale "Kultura okresu" podręcznika "Historii Polski", t. I - II.

St. wykładowca A. P o s w i a n s k a /praca kandydacka o szyku wyrazów we współczesnej polszczyźnie, opublikowana w "Zeszytach naukowych" Instytutu Słowianoznawstwa, 1951 r./, zajmuje się językoznawstwem polskim.

St. wykładowca Z. C h o ł o n i n a prowadzi zajęcia z języka polskiego /praca kandydacka z zakresu współczesnej literatury polskiej/. Przetłumaczyła "Zarys dziejów języka polskiego" St. Słońskiego.

x/ Por. Biuletyn Polonistyczny, zesz. 3, str. 69-78 oraz zesz.4, str. 60-68.

Stopień kandydata nauk w zakresie historii literatury polskiej otrzymało dotąd na Uniwersytecie Moskiewskim - 5 osób, w zakresie języka polskiego - 4 osoby^{x/}.

Leningrad

Na Wydziale Filologicznym Uniwersytetu istnieje oddział słowiański, przygotowujący również polonistów. Kierownik Katedry Filologii Słowiańskiej - doc. E. J a k u b i n s k a. Współpracownikiem Katedry był doc. S: S o w i e t o w /zmarł w r. 1958/, autor szeregu prac z zakresu literatury polskiej, m.in. książki "A. Mickiewicz", Wydawn. Uniwersytetu Moskiewskiego, 1956 r.

Doc. W. O b o l e w i c z - wykłada historię literatury polskiej. Zajmuje się twórczością Reymonta.

Asystent W. Z o ł o t o w a - prowadzi zajęcia z języka polskiego; autorka artykułów z językoznawstwa polskiego.

Asystenci A. E p s t e i n i J. M a t u s e w i c z prowadzą zajęcia z języka polskiego.

Katedra wydaje "Słowiańskie jazykoznanije" /red. - E. Jakubinska/.

Kijów

Problematyką językoznawstwa polskiego oraz literatury zajmuje się Katedra Filologii Słowiańskiej. Kierownik Katedry - prof. L. B u ł a c h o w s k i.

Literaturę polską zajmują się:

S. L e w i n s k a /praca kandydacka o Słowackim/, J. B u ł a c h o w s k a /praca kandydacka o Orzeszkowej/, W. W i e d i n a /praca kandydacka o Żeromskim/.

G. W e r w e s, współpracownik Instytutu Literatury Akademii Nauk Ukr. SRR, jest autorem książki "Mickiewicz a literatura ukraińska"; Kijów 1952, II wydanie 1955; pracuje nad problemami polsko-ukraińskich związków kulturalnych.

Katedra wydaje "Słowiańskie jazykoznanije" /red. L. B u ł a c h o w s k i/.

^{x/} Ogółem w ZSSR od r. 1945 otrzymało stopień kandydata nauk z zakresu literatury polskiej - 27 osób, w zakresie języka polskiego - 10 osób. Obecnie rozprawy kandydackie w zakresie historii literatury polskiej pisze 20 osób.

Lwów

Katedra Filologii Słowiańskiej /kierownik - doc. M. P u s z - k a r/ wydaje "Woprosy sławianskiego jazykoznanija" /redaktor - prof. E. Krotewicz/. W zakresie polonistyki czynni są: J. Ł o - z i ń s k i, doc. S. M a s l a k, K. T r o f i m o w i c z, J. G r y k a, M. O n y s z k i e w i c z/.

Akademia Nauk ZSRR

Instytut Literatury Światowej im. Gorkiego /dyr. prof. I. A n i - s i m o w/ posiada sekcję krajów demokracji ludowej /kierownik - N. B a ł a s z o w/, zajmującą się m.in. polonistyką. W zakresie literatury polskiej pracują: A. P i o t r o w s k a i J. S t a n i u k o w i c z.

A. P i o t r o w s k a przygotowuje monografię o M. Konopnic-kiej, przygotowała do druku rozdział monografii "Konopnicka a literatura rosyjska". Pracuje również nad problemem stosun-ków wzajemnych rosyjskiej i polskiej literatury w w. XIX - XX.

J. S t a n i u k o w i c z zajmuje się tradycjami realizmu krytycznego XIX w. w literaturze polskiej okresu międzywojenne-go i Polski Ludowej.

Stany Zjednoczone Ameryki Północnej

Berkeley

University of California. Kierownik Katedry Sławistyki - prof. Francis J. W h i t f i e l d. Literaturę polską wykłada prof. Wacław L e d n i c k i, autor licznych prac o Puszkini-e i Mickiewiczu w aspekcie jego związków z literaturą rosyjską, publikowanych, począwszy od r. 1924, w Polsce i za grani-cą w latach powojennych; wydał m.in. "Blok's Polish poem. A Literary Episode in the History of Russian - Polish Rela-tion", New York 1944; "A. Mickiewicz in the World Literature", Berkeley 1956, "Bits of Table Talk on Pushkin, Mickiewicz, Goethe, Turgenev and Sienkiewicz", Hague 1956; "Russia, Poland and West", "Pushkin's The Bronze Horseman".

Od r. 1959/60 w University of California uruchomiona bę-dzie Katedra Literatury Polskiej. Językoznawstwem polskim zaj-muje się prof. Francis J. W h i t f i e l d, autor m.in. słow-

nika polsko-angielskiego i angielsko-polskiego oraz licznych prac językoznawczych. Historią literatury polskiej zajmuje się prof. I a w r e n c e L. T h o m a s. Lektorem języka polskiego jest Michał P a w l i k o w s k i.

Bloomington

Indiana University. Na Wydziale Sławistycznym zajęcia z języka polskiego i literatury polskiej prowadzi Edward S t a n - k i e w i c z i T. S k l a r c z e n k o.

Boston

Na Wydziale Języków Nowożytnych /kierownik - Leon T w a - r ó g/ lektorem języka polskiego jest Eleonora K o r z e n i o - w s k a.

Cambridge

Harvard University. Kierownikiem Katedry Sławistyki jest prof. Horace G. L u n t.

Katedrę Historii Literatury Polskiej zajmuje prof. Wiktor W e i n t r a u b, autor wydanych w Polsce przed wojną prac o Andrzej Morsztynie, J. Kochanowskim i starcpolskim języku literackim. Po wojnie opublikował m.in. "The poetry of Adam Mickiewicz", Gravenhage 1954; studia o Mickiewiczu, Krasińskim, Norwidzie i Wyspiańskim.

Prof. Weintraub jest współredaktorem "Harvard Slavic Studies".

Coral Gables /Floryda/

University of Miami. Polonista - prof. Tadeusz M a l i n o - w s k i.

Detroit

Wayne State University. Język i literaturę polską na Wydziale Języków Słowiańskich i Wschodnich wykłada prof. Edmund O r - d o n, współtłumacz i wydawca m.in. "10 Contemporary Polish Short Stories", tłumacz poezji Wierzyńskiego i innych.

Filadelfia

University of Washington. Polonista - prof. Stanisław B i -
l i ņ s k i.

Madison

University of Wisconsin. Na Wydziale Sławistycznym językiem i literaturą polską zajmują się prof. Edmund Ignacy Z a w a c -
k i /kierownik Katedry/ oraz prof. Zbigniew F o l e j e w s -
k i, autor m.in. studiów o Mickiewiczu, Lechoniu i innych. Ogłasza corocznie w "Proceedings of Modern Language Associa-
tion", "American Bibliography of Slavic and East European Studies" bibliografię polonistyczną. Obecnie pracuje nad książką "Problemy realizmu polskiego i rosyjskiego" oraz nad II tomem swoich "Studiów z nowszej poezji słowiańskiej" /t.I ukazał się w r. 1955, w serii Uniwersytetu Uppsalskiego/.

New York

Columbia University. Kierownik Katedry Sławistyki - prof. Leon S t i l l m a n. Wykłady z literatury polskiej prowadzi doc. Harold S e g e l. Lektorat języka polskiego prowadzi prof. Ludwik K r z y ż a n o w s k i. Polonistyką zajmuje się również prof. G. S h e v e l o v /językoznawca/ oraz J. Š e v -
č e n k o /historyk-bizantynolog/.

Na University of Michigan w Ann Arbor kurs lektorski języka polskiego prowadzi A. E h r e n k r e u z.

Na University of California w Los Angeles językoznawstwo polskie będzie wykładał, począwszy od 1959/60 r., prof. Cyryl T a -
r a n o w s k i.

W Yale University polonistykę wykłada docent Aleksander S c h e n k e r, językoznawca.

W Washington University w Seattle kurs literatury polskiej prowadzi dorywczo rusycysta prof. Wiktor E r l i c h.

W Ł O C H Y

Rzym

W ramach Instytutu Filologii Słowiańskiej Uniwersytetu ję-
zyk polski i literaturę polską wykłada prof. G i o v a n n i

M a v e r, kierownik tego Instytutu, autor m.in. "Saggi critici su Julius Słowacki", Padova 1925; "Alle fonti del Romanticismo polacco", Roma 1929; "Podróże polskich pisarzy do Włoch", Rzym 1946; "Mickiewicz i Mazzini" /referat wygłoszony na Międzynarodowej Sesji Mickiewiczowskiej w Warszawie 1956/; "Letteratura polacca", Milano 1958.

Literaturę polską interesuje się również prof. Angelo Mario R i p p e l i n o /rusycysta/.

Lektor języka polskiego - Maria F a l k.

Florencja

W Instituto di Filologia Słowańska Uniwersytetu wykładowcą języka polskiego i literatury jest prof. Carlo V e r d i a - n i, autor licznych prac z dziedziny językoznawstwa, m.in. "L'aspetto verbale nel linguaggio letterario polacco", Firenze 1955; "Introduzione alla preistoria del mondo slavo", Firenze 1955; "La lingua polacca", Firenze 1956, oraz tłumacz poezji Mickiewicza i Krasińskiego. Przygotowuje antologię nowszej poezji polskiej.

Polonistyką interesują się również Bruno M e r i g g i /rusycysta/ oraz prof. Ricardo P i c c h i o /rusycysta/.

Mediolan

W ramach Istituto di Glottologia Uniwersytetu lektorem języka polskiego jest Maria C z u b e k - G r a s s i.

Neapol

W Instytucie Orientalnym Uniwersytetu /kierownik - prof. Leone P a c i n i /wykładowcą literatury polskiej jest prof. D a n i n o D i S a r r a /serbo-chorwatysta i bułgarysta/; pracuje nad twórczością Norwida.

Lektor języka polskiego - Stanisław P i e k u t, literaturę polską interesuje się N i c e C o n t i e r i.

Padwa

W ramach Seminarium Filologii Słowańskiej lektorem języka polskiego jest prof. L u i g i C i n i.

Turyń

Istituto di Cultura Polacca - kierownik prof. Marina B e r - s a n o - B e g a y, autorka m.in. prac o politycznej i literackiej działalności T.T. Jeża /1933/ oraz o podróżach włoskich St. Staszica /1935/. Wydała bibliografię polonistów włoskich 1748-1948: "La Polonia in Italia", Torino 1949, oraz "Storia della letteratura polacca", Milano 1953, II wyd. 1957.

Wenecja

Historią literatury polskiej zajmuje się prof. E v e l G a - s p a r i n i, lektorem języka polskiego na Uniwersytecie jest prof. L u i g i C i n i.